



Совет Безопасности

Шестьдесят четвертый год

Предварительный отчет

6122-е заседание

Пятница, 8 мая 2009 года, 17 ч. 05 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Чуркин (Российская Федерация)

Австрия	г-н Майер-Хартинг
Буркина-Фасо	г-н Кафандо
Китай	г-н Лун Чжоу
Коста-Рика	г-н Гильермет
Хорватия	г-н Скрачич
Франция	г-н Рипер
Япония	г-н Кимура
Ливийская Арабская Джамахирия	г-н Шалькам
Мексика	г-н Пуэнте
Турция	г-н Гюмрюкчю
Уганда	г-н Мугоя
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Парем
Соединенные Штаты Америки	г-жа Кован
Вьетнам	г-н Хоанг Ти Чынг

Повестка дня

Положение в Чаде, Центральноафриканской Республике и субрегионе

Письмо Постоянного представителя Чада при Организации
Объединенных Наций от 6 мая 2009 года на имя Председателя
Совета Безопасности (S/2009/232).

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 17 ч. 05 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Чаде, Центральноафриканской Республике и субрегионе

Письмо Постоянного представителя Чада при Организации Объединенных Наций от 6 мая 2009 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2009/232)

Председатель: В соответствии с приглашением, сделанным на 6121-м заседании, я приглашаю представителя Чада занять место за столом Совета.

По приглашению Председателя г-н Аллам-ми (Чад) занимает место за столом Совета.

Председатель: Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе проведенных им ранее консультаций.

После консультаций, проведенных между членами Совета Безопасности, я уполномочен выступить от имени Совета со следующим заявлением:

«Совет Безопасности осуждает возобновление военных вторжений в восточной части Чада чадских вооруженных групп, прибывающих извне.

Совет Безопасности подчеркивает, что любые попытки силовой дестабилизации положения в Чаде являются неприемлемыми. Он ссылается на положения заявлений своего Председателя от 4 февраля 2008 года (S/PRST/2008/3) и 16 июня 2008 года (S/PRST/2008/22). Он вновь подтверждает свою приверженность уважению суверенитета, единства, территориальной целостности и политической независимости Чада. Он требует, чтобы повстанческие вооруженные группы немедленно прекратили насилие, и призывает все стороны вновь подключиться к диалогу в рамках Сиртского соглашения от 25 октября 2007 года.

Совет Безопасности призывает Судан и Чад уважать и полностью выполнять свои взаимные обязательства, в частности Дохинское соглашение от 3 мая 2009 года и Дакарское со-

глашение от 13 марта 2008 года, и конструктивно взаимодействовать с Дакарской контактной группой и добрыми услугами Ливии и Катара, нормализовать свои отношения, сотрудничать в целях прекращения трансграничной деятельности вооруженных групп и усилить деятельность по борьбе с незаконным оборотом оружия в регионе, в том числе за счет обеспечения эффективного совместного пограничного контроля. Совет выражает обеспокоенность по поводу поддержки извне, получаемой чадскими вооруженными группами, о чем сообщалось Генеральным секретарем.

Совет Безопасности выражает глубокую обеспокоенность по поводу той прямой угрозы, которую деятельность вооруженных групп создает для безопасности гражданского населения и осуществления гуманитарных операций. Он вновь заявляет о своей полной поддержке Миссии Организации Объединенных Наций в Чаде и Центральноафриканской Республике (МИНУРКАТ), мандатом которой предусмотрены содействие защите уязвимого гражданского населения, включая беженцев и внутренне перемещенных лиц, охрана сотрудников Организации Объединенных Наций и ассоциированного с ней персонала и содействие доставке гуманитарной помощи.

Совет Безопасности призывает все стороны выполнять свои обязательства в соответствии с международным гуманитарным правом, в частности обеспечивать безопасность гражданских лиц, в том числе женщин и детей, гуманитарных работников и персонала Организации Объединенных Наций.

Совет Безопасности призывает чадские власти поощрять политический диалог, с уважением конституционных рамок, в соответствии с тем, как это было предусмотрено в Соглашении от 13 августа 2007 года».

Настоящее заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2009/13.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 17 ч. 10 м.